

A TANÁCS HATÁROZATA

(2008. június 3.)

a cseh köztársasági túlzott költségvetési hiányról szóló 2005/185/EK határozat hatályon kívül helyezéséről

(2008/563/EK)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 104. cikke (12) bekezdésére,

tekintettel a Bizottság ajánlására,

mivel:

- (1) A Szerződés 104. cikke (6) bekezdésének megfelelően a Tanács, a Bizottság ajánlására a 2005/185/EK tanácsi határozattal ⁽¹⁾ megállapította, hogy a Cseh Köztársaságban túlzott költségvetési hiány áll fenn. A Tanács megállapította, hogy az államháztartás hiánya 2003-ban a GDP 12,9 %-a volt (a GDP 5,9 %-a, ha az állami garanciák elszámolásával kapcsolatos, jelentősebb egyszeri műveletet nem vesszük figyelembe), amely jóval a Szerződés által a GDP 3 %-ában meghatározott referenciaérték fölött van.
- (2) A Tanács 2004. július 5-én a Szerződés 104. cikkének (7) bekezdésével és a túlzott hiány esetén követendő eljárás végrehajtásának felgyorsításáról és pontosításáról szóló, 1997. július 7-i 1467/97/EK tanácsi rendelet ⁽²⁾ 3. cikkének (4) bekezdésével összhangban a Bizottság javaslata alapján ajánlást intézett a Cseh Köztársasághoz azzal a céllal, hogy legkésőbb 2008-ig szüntesse meg a túlzott hiányt. Az ajánlást nyilvánosságra hozták.
- (3) Tekintettel a 2007-es költségvetés jelentős csúszásaival kapcsolatos előrejelzésekre és arra, hogy 2008-ban a hiány továbbra is a referenciaérték felett lesz, a Tanács a Bizottság ajánlása alapján 2007. július 10-én határozatot ⁽³⁾ fogadott el a 104. cikk (8) bekezdésével összhangban, amelyben megállapította, hogy a Cseh Köztársaság által tett intézkedések nem tűnnek megfelelőnek a túlzott hiány 2008-as határidőig történő megszüntetéséhez. A Tanács 2007. október 10-én a 104. cikk (7) bekezdése értelmében új ajánlást tett a Cseh Köztársaságnak, amelyben felkérte, hogy továbbra is fékezze a költségvetés 2007-ben tapasztalt romlását, és megerősítette, hogy legkésőbb 2008-ig meg kell szüntetni a túlzott hiányt és felkérte a cseh hatóságokat, hogy a 2008. április 9-i határidőig tegyenek hatékony lépéseket ebben az irányban. A rendelkezésre álló előrejelzések alapján a Tanács felkérte a cseh hatóságokat, hogy 2008-ban biztosítsák a strukturális egyenleg (azaz a cikli-

kusan kiigazított, egyszeri és egyéb átmeneti intézkedések nélkül számított egyenleg) javítását 2007-hez képest legalább a GDP ¾ %-ával.

- (4) A Szerződés 104. cikke (12) bekezdésének megfelelően a túlzott költségvetési hiányról szóló tanácsi határozatot hatályon kívül kell helyezni, ha az érintett tagállamban a túlzott hiányt a Tanács véleménye szerint kiigazították.
- (5) A Szerződéshez csatolt, a túlzott hiány esetén követendő eljárásról szóló jegyzőkönyvvel összhangban a Bizottság szolgáltatja az adatokat az eljárás végrehajtásához. A jegyzőkönyv alkalmazásának részeként az Európai Közösséget létrehozó szerződéshez csatolt, a túlzott hiány esetén követendő eljárásról szóló jegyzőkönyv alkalmazásáról szóló, 1993. november 22-i 3605/93/EK tanácsi rendelet ⁽⁴⁾ 4. cikkével összhangban a tagállamok évente kétszer, nevezetesen április 1-jéig és október 1-jéig kötelesek közölni a költségvetési hiányra, az államadóságra és más kapcsolódó változókra vonatkozó adatokat.
- (6) A Cseh Köztársaság 2008. április 1-je előtti bejelentését és a bizottsági szolgálatok 2008. tavaszi előrejelzését követően, a 3605/93/EK rendelet 8 g. cikkének (1) bekezdésével összhangban a Bizottság (Eurostat) által közölt adatok alapján az alábbi következtetések vonhatók le:
- Az államháztartási hiány a GDP 2006-os 2,7 %-áról 2007-ben a GDP 1,6 %-ára, a 3 %-os GDP-referenciaérték alá csökkent a Tanács által megállapított határidő előtt. Ez megfelel a 2007. márciusi konvergenciaprogramban szereplő, a GDP 4 %-át kitevő célnak.
 - Miközben az adóbevételek az előre jelzettnél nagyobb gazdasági növekedésnek köszönhetően meghaladták a várakozásokat, a hiány 2007-es csökkenése a kiadások visszafogásának a következménye is volt, különös tekintettel a közszférában alkalmazottak javadalmazására és a közbenső fogyasztásra. A kiadások megtakarításának legfőbbje tartós jellegű. A strukturális egyenleg (azaz a ciklikus hatásoktól megtisztított egyenleg az egyszeri és más átmeneti intézkedések nélkül) javulása a becslések szerint 2007-ben a GDP valamivel több mint ½ %-át teszi ki.

⁽¹⁾ HL L 62., 2005.3.9., 20. o.⁽²⁾ HL L 209., 1997.8.2., 6. o. Az 1056/2005/EK rendelettel (HL L 174., 2005.7.7., 5. o.) módosított rendelet.⁽³⁾ 2007/640/EK határozat (HL L 260., 2007.10.5., 13. o.).⁽⁴⁾ HL L 332., 1993.12.31., 7. o. A legutóbb a 2103/2005/EK rendelettel (HL L 337., 2005.12.22., 1. o.) módosított rendelet.

- A Bizottság szolgálatainak 2008. tavaszi előrejelzése szerint – 2008-ban a hiány a kiadások megtakarítását célzó kiegészítő intézkedések nyomán tovább csökken, egészen a GDP 1,4 %-ára, amelyek közé tartozik a szociális kiadások csökkentése és részleges egészségügyi díjak bevezetése. A bevételeknek a GDP-hez viszonyított aránya hozzávetőleg állandó marad a 2008-ban bevezetett széles körű adóintézkedések eredményeként. A tavaszi előrejelzés összhangban van az áprilisi költségvetési bejelentésben megadott, a GDP 1,5 %-ának megfelelő hiánycéllal. 2009-re a tavaszi előrejelzés a kiadások folytatódó visszaszorítása alapján változatlan gazdaságpolitika mellett a hiány további, a GDP 1,1 %-ára történő csökkenését vetíti előre. Ez azt jelzi, hogy a hiánynak a GDP 3 %-os referenciaértéke alá való csökkentése hitelt érdemlő és fenntartható módon történt.
- A strukturális egyenleg 2008-ban várhatóan körülbelül a GDP majdnem ½ százalékpontjával javul, 2009-ben pedig – a kiadások folytatódó visszaszorítása alapján változatlan gazdaságpolitika mellett – szintén ennyivel. Ezt annak tükrében kell vizsgálni, hogy a középtávú költségvetési célkitűzés megvalósítását kell meggyorsítani, amely célkitűzés a Cseh Köztársaság esetében a GDP 1 %-át jelentő strukturális hiány, a konvergenciaprogram 2007. novemberi naprakészre tételéről szóló, 2008. márciusi tanácsi véleményben javasoltak szerint.
- Az adóssághányad jóval a GDP 60 %-ában meghatározott referenciaérték alatt marad. Az államadósság a 2006-os GDP 29,4 %-áról 2007-ben 28,7 %-ra csök-

kent. A Bizottság szolgálatainak 2008. tavaszi előrejelzése szerint 2009 végére az adóssághányad várhatóan tovább csökken a GDP 28 %-ára (változatlan gazdaságpolitika mellett).

- (7) A Tanács véleménye szerint a Cseh Köztársaságban fennálló túlzott hiány kiigazítása megtörtént, ezért a 2005/185/EK határozatot hatályon kívül kell helyezni,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az átfogó értékelésből az következik, hogy a Cseh Köztársaságban a túlzott hiány kiigazítása megtörtént.

2. cikk

A 2005/185/EK határozat hatályát veszti.

3. cikk

Ennek a határozatnak a Cseh Köztársaság a címzettje.

Kelt Luxembourgban, 2008. június 3-án.

a Tanács részéről

az elnök

C. LAGARDE